Nr 212 i 213.

DZIENNIK RZĄDOWY MIASTA KRAKOWA I JEGO OKRĘGU.

W Krakowie dnia 30 Sierpnia 1849 r.

Nro 4167 Praes.

Kundmachung.

In Berücksichtigung der dermaligen Verhältniße ist im Einvernehmen mit dem k. k. Armee Ober-Commando in Ungarn bewilligt worden, daß Waarensendungen mit Ausnahme aller zu Militair Ausrüstungen und Monturen verwendbaren und nicht für den persöhnlichen Gebrauch k. k. oder russischer Offiziere bestimmten Gegenstände, aus den nicht

Ner 4167 Praes.

OBWIESZCZENIE.

W uwzględnieniu obecnych okoliczności za porozumieniem się z C. K. Nadkomendą Armii na Węgrzech przyzwolone zostało: iż posyłki towarów wyłączając wszelkie do uzbrojenia i umundurowania wojskowego służące a nie dla użytku osobistego cesarsko-królewskich lub rossyjskich Officerów przeznaczone przedmioty z nie

ungarischen Kronländern nach den bereits von den Rebellen gesäuberten ungarischen Landestheilen, insbesondere bis Ofen und Pesth unter zollämtlicher Kontrolle und unter der Bedingung stattfinden, daß derlei Sendungen unter gefällsämtlichem Verschluße an das Pesther Dreißigstamt angewiesen, daselbst abgestellt, und an den Adressaten nur unter Intervention von Seite des Militär = Stadt = Commandos von Ofen und Pesth ausgefolgt, dieses Commando aber immer gleichzeitig von der Sendung unter deren detaillirten Angabe in Kenntniß gesetzt werde.

Ausnahmsweise wird die Versendung von Gegenständen, die zu Militair- Ausrüstungen und Monturen verwendbar sind, unter der weitern Beschränkung gestattet, daß der Versender sich vor der Absendung der Waaren mittelst eines von dem betreffenden Militär = Commando ausgefertigten Certifikates glaub=

węgierskich koronnych krajów, do oczyszczonych właśnie z powstańców części Węgier, mianowicie aż do Pesztu i Budy pod celno - urzędową kontrollą i pod tym warunkiem mają miejsce, że podobne posyłki pod celno - urzędowem zamknięciem do trzydziestowego Urzędu w Peszcie przeznaczone, tamże odstawione i do Adressata (odbierającego posyłkę) za interwencyą ze strony Kommendy wojskowéj miejskiéj Pesztu i Budy wydawane, Kommenda ta atoli zawsze jednocześnie o posyłce z podaniem wszelkich szczegółów zawiadomieną być ma.

Wyjątkowo dozwoloną być może posyłka przedmiotów do wojskowego uzbrojenia i umundorowania służących pod tém dalszém ograniczeniem, że posyłający przed wyexpedyjowaniem towarów, wylegitymuje się certyfikatem od dotyczącéj Kommendy wojskowéj wiarogodnie na tę okoliczność sobie

würdig über den Umstand ausweiset, daß die zu versendenden Gegenstände zur Militar Gebrauche der k. k. österreichischen, oder der aliirten russischen Truppen bestimmt sind. Die Ausfolgung einer solchen Sendung an den Empfänger oder Adressaten hat sodann von dem Dreißigstamte, an welches dieselbe unter Begleitung des Zertifikates zur Amtshandlung angewiesen werden muß, unter Kontrolle des Militair-Stadt- oder Stazions-Commando und der Polizeybehörde zu geschehen.

Welches hiemit in Folge Erlasses des hohen Ministeriums des Innern vom 26 d. M. Z. 6399 M. J. und mit Bezug auf die hierortige Kundmachung vom 28 Juni d. J. Z. 2696 zur allgemeinen Kenntniß gebracht wird.

Von der k. k. Gubernial Commission.

Krakau den 28 August 1849.

Ettmayer m. p.

k. k. Ministerialrath und Chef der Gubernial-Commission.

wydanym: że mające przesłać się przedmioty na użytek wojskowy c. k. austryackich lub sprzymierzonych wojsk rossyjskich są przeznaczone. Doręczenie takowéj posyłki odbiorcy lub Adressatowi przez Urząd trzydziestowy, do którego takowa wraz z certyfikatem dla urzędowego postępowania odstawioną być winna, pod kontrollą Kommendy wojskowéj miejskiéj lub Kommendy posterunkowéj (Stations Commando) i Władzy policyjnéj dziać się musi.

Co niniejszém w skutek reskryptu Wysokiego Ministerstwa Spraw Wewnętrznych z dnia 26 b. m. do L. $\frac{6399}{M.S.W.}$ i odnośnie do Obwieszczenia Kommissyi Gubernialnéj z dnia 28 Czerwca r. b. Ner 2696 do powszechnéj podaje się wiadomości.

Z C. K. Kommissyi Gubernialnéj.

Kraków d. 28 Sierpnia 1849.

ETTMAYER m. p.

C. K. Radca Ministeryalny i Szef Kommissyi Gubernialnéj.

Ner 9985.

RADA ADMINISTRACYJNA
Okręgu Krakowskiego.

Nadesłane przy odezwie C. K. Urzędu Cyrkularnego Bocheńskiego z d. 14 Sierpnia b. r. ad Nrum 12325 Obwieszczenie wprzedmiocie wydzierżawienia miejskiéj propinacyi miodu w Wieliczce, na dniu 3 Września b. r. w Magistracie Wielickim odbyć się mającéj, Rada Administracyjna do publicznéj wiadomości podaje.

Kraków dnia 27 Sierpnia 1849 r.

Prezes
P. MICHAŁOWSKI.

Sekretarz Jlny
Wasilewski.

Nro 12325.

Ankündigung.

Von Seite des Bochniaer k. k. Kreisamts wird hiemit bekannt gemacht, daß zur Verpachtung der Wieliczker städtischer Methpropinazion auf die Zeit vom 1 November 1849 bis dahin 1852 eine Lizitation am 3ten September 1849 in der Wieliczker Magistrats Kanzlei Vormittags um 9 Uhr abgehalten werden wird. Das Praetium fisci beträgt 145 fl. CM. und das Vadium 14 fl. 30 kr. CM.

Sämmlichen Orts=Obrigkeiten wird demnach aufgetragen, diese Lizitation in ihren Dominical=Bezirken sogleich zur allgemeinen Kenntniß zu bringen, und insbesondere die bekannten Spekulanten und Unternehmungslustigen hievon eigends mit dem Beisatze zu verständigen, daß

die weiteren Lizitations-Bedingnisse am gedachten Lizitationstage hieramts bekannt gegeben, und das bei der Versteigerung auch schriftliche Offerten angenommen werden, daher es gestattet wird, vor oder auch während der Lizitations-Verhandlung schriftliche versigelte Offerten der Lizitations-Commission zu übergeben. Diese Offerten müssen aber:

a) das der Versteigerung ausgesetzte Object, für welches der Anboth gemacht wird, mit Hinweisung auf die zur Versteigerung desselben festgesetzte Zeit, nämlich Tag, Monat und Jahr gehörig bezeichnen, und die Summe in Conventions-Münze, welche gebothen wird, in einem einzigen, zugleich mit Ziffern und durch Worte auszudrückenden Betrage bestimmt angeben, und es muß

b) darin ausdrücklich enthalten sein, daß sich der Offerent allen jenen Lizitations-Bedingungen unterwerfen wolle, welche in dem Lizitations-Protokolle vorkommen, und vor Beginn der Lizitation vorgelesen werden, indem Offerten, welche nicht genau hiernach verfaßt sind, nicht werden berücksichtiget werden;

c) die Offerte muß mit dem 10perzentigen Vadium des Ausrufspreises belegt sein, welches im baren Gelde oder in annehmbaren und haftungsfreien öffentlichen Obligationen nach ihrem Curse berechnet, zu bestehen hat;

d) endlich muß dieselbe mit dem Vor- und Familiennamen des Offerenten, dann dem Charakter und dem Wohnorte desselben unterfertigt sein.

Diese versiegelten Offerten werden nach abgeschlossener mündlichen Lizitation eröffnet werden. Stellt sich der in einer dieser Offerten gemachte Anboth günstiger dar, als der bei der mündlichen Versteigerung

erzielte Bestboth, so wird der Offerent sogleich als Bestbiether in das Lizitations-Protokoll eingetragen, und hiernach behandelt werden; sollte eine schriftliche Offerte denselben Betrag ausdrücken, welcher bei der mündlichen Versteigerung als Bestboth erzielt wurde, so wird dem mündlichen Bestbiether der Vorzug eingeräumt werden.

Wofern jedoch mehrere schriftlichen Offerten auf den gleichen Betrag lauten, wird sogleich von der Lizitations-Commission durch das Loos entschieden werden, welcher Offerent als Bestbither zu betrachten sei.

Bochnia 14 August 1849.

Ner 464.

OBWIESZCZENIE.

DYREKCYA OGÓLNA SZPITALI

Miasta Krakowa.

Na dniu 13 Września r. b. od godziny 11 do 1 z południa odbędzie się w Sekretoryacie Dyrekcyi Ogólnéj licytacya przez deklaracye opieczętowane, na dostawę Pijawek do Szpitala Starozakonnych przez czas od dnia 1 Października r. b. do 30 Września 1850 r. potrzebnych, od ceny gr. 24 za każdą Pijawkę, wedle warunków licytacyi dostarczony. Chcący licytować tę dostawę, mają w deklaracyach swoich wyraźnie zamieścić cenę niższą od szacunku ustanowionego, i te w miejscu i czasie powyżéj wymienionych, vadium zaś w kwocie Złp. 80 w Kassie Głównéj Szpitala Starozakonnych złożyć; a o innych warunkach téj dostawy,

w miejscu gdzie licytacya odbędzie się, każdego czasu w godzinach kancellaryjnych wiadomość powezmą.

Kraków dnia 23 Sierpnia 1849 r.

Prezydujący
MAIEWSKI.
Sekretarz *Tyralski.*

Ner 5553.

Wyciąg Główny. W IMIENIU

NAJJAŚNIEJSZEGO FRANCISZKA JÓZEFA I.

CESARZA AUSTRYI, KRÓLA &. &.

CESARSKO KRÓLEWSKI TRYBUNAŁ

Miasta Krakowa i Jego Okręgu.

Wydał wyrok następujący. Działo się w Krakowie w domu Władz Sądowych pod L. 106 przy ulicy Grodzkiéj na audyencyi publicznéj C. K. Trybunału M. Krakowa i jego Okręgu dnia 27 Sierpnia 1849 r. Wydział II. Obecni. Brzeziński Sędzia Prezydujący. Lorentski, Gubarzewski Sędziowie. Widerakiewicz Pisarz. (podpisano) Brzeziński, Widerakiewicz. — W skutku podania przez Majera Silbersteina kupca tutejszego, wniesionego o ogłoszenie upadłości handlu Lejzera Diennera na Kazimierzu przy Krakowie pod L. 63 w Gminie VI. istniejącego, C. K. Trybunał zważywszy, że Majer Silberstein pokładanemi dwoma wexlami przez Lejzera Diennera 1go w dniu 14 Września 1848 roku na Złp. 504. z terminem wypłaty za miesięcy

trzy, a drugim w dniu 27 Grudnia t. r. na Złp. 414, z terminem wypłaty za miesięcy cztery wystawionemi, wyznał się być dłużnym onemuż łączną summę Złp. 918. Zważywszy, że tenże Dienner wypłaty takowej wierzytelności odmówił, jak to protesta pod dniem 27 Czerwca r. b. przez P. Placera Notaryusza publicznego spisane dowodzą. Zważywszy że stósownie do art. 440 K. H. Ks. III. dzień otwarcia upadłości poczyna się z dniem odmówionéj wypłaty,— przeto C. K. Trybunał, na zasadzie powołanych wexli i protestów, tudzież na mocy art. 437 K. H. Księgi III. handel Lejzera Diennera na Kazimierzu przy Krakowie w Gminie VI pod L. 63 prowadzony, za upadły z dniem 27 Czerwca r. b. ogłasza, a następnie wzywa C. K. Sąd Pokoju Okręgu II. M. Krakowa, aby w zastósowaniu się do artykułu 451 t. K. opieczętowanie na majątku upadłego uskutecznił, a Radę Miasta Krakowa o dodanie straży policyjnej upadłemu, Kommissarzem upadłości Sędziego Gubarzewskiego, Kuratorami zaś Adwokata Kleszczyńskiego i kupca Tomasza Asta wyznacza. Opłatę wpisu zawiesza. Osądzono w I. Instancyi z tymczasową exekucyą, (podpisano) Brzeziński, Widerakiewicz. Zaleca i rozkazuje i t. d. (podpisano) Brzeziński, Widerakiewicz. Zgodność niniejszego Wyciągu Głównego na rzecz Majera Silbersteina wydanego z oryginalnym wyrokiem co do słowa poświadcza C. K. Trybunału M. Krakowa i jego Okręgu

Pisarz (podpisano Widerakiewicz (M. P.)

Zgodność niniejszego odpisu Urzędowego z Wyciągiem Głównym świadczy Cesarsko Królewsk. Trybunału Miasta Krakowa i jego Okręgu

Kraków dnia 27 Sierpnia 1849 r.

(1 r.) Pisarz *Widerakiewicz.*